



# Communications from the International Brecht Society. Vol. I, No. 3 May, 1972

[s.l.]: International Brecht Society, May, 1972

<https://digital.library.wisc.edu/1711.dl/M3HLL3GNJRCAF8S>

<http://rightsstatements.org/vocab/InC/1.0/>

Copyright International Brecht Society. Used with Permission.

The libraries provide public access to a wide range of material, including online exhibits, digitized collections, archival finding aids, our catalog, online articles, and a growing range of materials in many media.

When possible, we provide rights information in catalog records, finding aids, and other metadata that accompanies collections or items. However, it is always the user's obligation to evaluate copyright and rights issues in light of their own use.

DI n 8

V. I: 3

5

COMMUNICATIONS from the  
INTERNATIONAL BRECHT SOCIETY

May, 1972

THE LIBRARY OF THE

OCT 3 1974

UNIVERSITY OF ILLINOIS  
AT URBANA-CHAMPAIGN

FROM THE EDITOR

At long last - the election results:

73 ballots have been received, of which 22 votes went to John Willett and 17 votes to Grace Allen, the rest was fairly well scattered among the other nominees.

This makes John Willett (London) the first President, and Grace Allen (New York) the first Vice President of the International Brecht Society. Our congratulations, and best wishes to them as they initiate a new phase in our organization.

(cont'd next page)

G. E. S. P. S.

(S) Report: Cincinnati Meeting 3 Short Items 900

Kommentar: Dreigroschenoper 14 Work in Progress 10

Membership List 5 Work Completed 11

We apologize to our European members for setting a voting deadline they apparently could not meet. It seemed, however, urgent to conclude the election process which, I trust, will be streamlined by our officers; and this is only one of the tasks which we non-officers having tried to fill the vacuum as well as we could, will gladly turn over to them.

While we mark the election of our first officers both with relief and great expectations, I want to express our most sincere thanks to our "founding fathers" for having brought us this far. All those members and friends familiar with the beginnings of the IBS will, I am sure, join me in singling out for particular praise and appreciation Professor John Fuegi. Not only has he been a most imaginative, resourceful, and stubborn force in the founding group but has also given a tremendous amount of time, energy, and patience to the business of following through on everything from the big issues to the details. As we all know, Professors Reinhold Grimm and John Fuegi initiated not only the general idea of our organization but also its special features - the Seminar, the Yearbook, and the Symposium. They prepared the groundwork for the new officers to build on and develop.

It was planned to include in this newsletter statements from the President and the Vice President, outlining what they consider the primary needs for the IBS at this point and what actions they propose to take. There was, however, not enough time to await a response from John Willett, so this will be included in the fall issue.

By now, it is "Saure-Gurken-Zeit", and I am sending you this newsletter with my best wishes for a productive, as well as regenerating summer.

Gisela E. Bahr

---

COMMUNICATIONS - The Brecht Newsletter - Vol. I, No. 3 (1972)

Published by The International Brecht Society  
Editor: Gisela E. Bahr      Consultant: John B. Fuegi  
All correspondence to: Gisela E. Bahr, German Department  
Douglass College, New Brunswick, New Jersey 08903

Report  
GERMANISTIK-SYMPOSION

Vom 17. bis 9. April fand an der Universität Cincinnati ein germanistisches Symposium statt, in dessen Mittelpunkt die deutsche Literatur nach 1945 stand und dessen Schwerpunkt auf der soziologischen Betrachtung von Literatur lag.

Die Gastsprecher waren Professor Sander Gilman von der Cornell University, der über das Thema "Die Arbeitergruppe 61" sprach, Professor John Fuegi von der University of Wisconsin, der das Thema "Brecht and Soviet Aesthetic Policy" behandelte, und Herr Gunter Hütting, Doktorand aus Milwaukee, der sich mit dem Thema "Influences on Post-War German Literature" beschäftigte.

Alle Vorträge wurden mit großem Interesse aufgenommen und waren gut besucht, auch von Interessenten umliegender Universitäten. Im Anschluß an die Reden fanden rege Diskussionen statt, auf die die Graduate-Studenten sich zum Teil in Arbeitsgruppen vorbereitet hatten, wie auch die Organisation des Symposiums von den Studenten besorgt worden war.

Zwei weitere Veranstaltungen während des Wochenendes waren eine Filmvorführung von "Mutter Courage" und eine Mixed-Media-Präsentation, die ebenfalls von einer Studentengruppe zusammengestellt und auf das Mittelpunktsthema abgestimmt war: Gegensatz von industrialisierter Welt und Natur.

Das Symposium fand seinen Abschluß in einer Party für alle Teilnehmer, auf der sich noch weitere Gelegenheit zur Diskussion bot, wie zu informellen Gesprächen mit den Gästen.

Dagmar Lorenz Coates  
Graduate-Studentin  
University of Cincinnati

THEATERNACHRICHTEN

Premieren im Frühjahr 1972

"Der kaukasische Kreidekreis" : Theater der Stadt Bonn  
"Mann ist Mann" : Theater am Turm, Frankfurt/Main. Regie:  
Wolfgang Wies  
"Der gute Mensch von Sezuan" : Stadttheater, St. Gallen  
"Happy End" ( Landesbühne Hannover, Regie: Reinholt Rüdiger

Man erwartet, daß das Berliner Ensemble zur Olympiade in München gastieren wird.

Kommentar  
BEIFALL FÜR BANKRÄUBER

Als Mackie Messer bei der Hamburger Aufführung der "Drei-groschenoper" schon unter dem Galgen stand, da sagte er, weil dies das Textbuch so vorschreibt: "Was ist ein Dietrich gegen eine Aktie?" Und im Rang prasselte Beifall auf. Mac fuhr tapfer fort: "Was ist ein Einbruch in eine Bank gegen die Gründung einer Bank?" Wieder applaudierte man heftig. "Was ist die Ermordung eines Mannes gegen die Einstellung eines Mannes?" Hier war der Beifall etwas zögernder - so als hätte er begonnen, noch bevor die Leute den Sinn des Satzes kapiert hatten. Nun, da sie nachträglich, schon klatschend, verstanden, daß Brecht ihr Angestelltenverhältnis als schlimmer empfindet als eine Ermordung, schien ihnen das vielleicht zu weitgehend.

Diese Art von Beifall, der sich besonders gern bei Brecht-Aufführungen einstellt, ist Gesinnung, die sich mittels Motorik in Akustik umsetzt. Während am Ende von Theateraufführungen Leistungen beklatscht werden, wird hier das klatschend belohnt, was der Autor gedacht hat. Derjenige, der die Hände gegeneinander schlägt, drückt aus, daß er ja ganz genau so denkt wie der Autor. Wie gut für den meist Verstorbenen!

... wenn in einem feingeschniegelten Premierenpublikum Beifall aufkommt, wo doch an den Grundfesten unseres Rechtsstaates geführt wird, dann darf man sich schon wundern. Ein beklatschter Bankeinbruch angesichts der Münchner und Kölner Einbrüche ("Das Fernsehen war dabei") ... Hier wird deutlich, was für ein Ort schöner Unverbindlichkeit das Theater doch ist. Hier darf man beklatschen, was man den ganzen übrigen Tag sonst mißbilligen will und muß. Es ist wie auf den Parties, wo die Leute ja auch ganz schön von Mao schwärmen, von dem sie doch insgeheim wissen, daß er ihnen die Produktionsmittel, dank derer sie bei Sekt über ihn plaudern können, schnell aus der Hand winden würde.

So ist auch der Beifall, der sich einen Augenblick für Brechts Einsicht öffnet, daß Bankeinbrüche "kleine Fische" gegen die großen Fischzüge des regulären Bankgeschäfts sind, in die hohle Hand geklatscht. Wer da applaudiert, tut es in dem sicheren Gefühl - möchte ich zumindest unterstellen -, daß die Polizeiorgane draufen auf der Strafe doch bitte hoffentlich schon dafür sorgen, daß man seinen Beifall nicht als blanke Ermunterung für Bankeinbrecher mißversteht und mißdeutet.

So gesehen ist die "Dreigroschenoper" wirklich zu einer schönen Oper geworden. ...

Excerpts from "Helmut Karasek meint" - Theater heute, 13.Jg.  
No. 4 (April, 1972), 64.

## IBS MEMBERSHIP 1972

ABRAMS Susan, Dept of Germanic & Slavic, U of Virginia  
Charlottesville, Va 22903

ADLER Meinhard, 1000 Berlin 33, Königsallee 35, W Germany

ALLEN Grace M, 53 West 70th St, New York, N.Y. 10023

ANDREWS Alan R, Dept of Theater, Dalhousie U, Halifax, Nova Scotia, Canada

BAHR Gisela E, German Dept, Douglass College, New Brunswick, N.J. 08903

BANSBACH Karen R, German Dept, U of Wisconsin, Madison, Wis 53706

BATHRICK David R, 808 Van Hise, U of Wisconsin, Madison, Wis 53706

BAY Jürgen, 7 Stuttgart 31, Solitude-Str. 384, W Germany

BAXANDALL Lee, 79 St Marks Place, New York, NY 10003

BECKER Carolyn, Dept of German, U of Wisconsin, Madison, Wis 53706

BENTLEY Eric, 711 West End Ave, New York, NY 10025

BERCKMAN Edward M, Humanities Dept, Oklahoma State U, Stillwater, Okla 74074

BLUME Bernhard, Dept of German, U of California, La Jolla, Calif 92037

BREWSTER Townsend, 171-29 103 Road, Jamaica, NY 11433

BRONNER Luise H, 30 Kilsyth Road, Brookline, Mass 02146

BROWN Thomas, 8484 16th St. Apt 913, Silver Spring, Md 20910

BURIAN J, Dept of Theater, State U of NY, 1400 Washington Ave, Albany, NY 12203

CAFFERTY Helen L, 606 Catherine, Ann Arbor, Mich 48108

CAREY Graham, College of Education, Bingley, Yorkshire, England

CONARD Robert, 416 Irving Ave, Dayton, Ohio 45409

CORRELL Barbara, 2623 N Prospect Ave, Milwaukee, Wis 53211

DREHER Eberhard, Dept of German, Tufts U, Medford, Mass 02155

DUKORE Bernhard F, Dept of Drama & Theater, U of Hawaii, Honolulu, Hawaii 96822

ELWOOD William, Dept of Speech, U of Wisconsin, Madison Wis 53706

ENGLE Ronald G, Dept of Speech & Theater, U of No Dakota, Grand Forks, ND 58201

EPES Hansford M, Box 181, Davidson, NC 28036

FACHET Frederick J, 63A Demeter Drive, Rochester, NY 14626

FERRAN Peter W, 819 Dewey, Ann Arbor, Mich 48104

FETCHER Iring, U of Frankfurt, 6 Frankfurt, Ganghoferstr. 20 W Germany

FISCHETTI Renate, 10624 Great Arbor Dr, Potomac, Md 20854

FORSTAT Stephen, 100 Bleecker Street, New York, NY 10012

FRANK Glen, 1908 Fox Street, Apt 104, Adelphi, Md 20783

- FRASER Ralph S, Dept of German, Wake Forest U, Winston-Salem, NC 27109
- FRIEDMAN Melvin J, Dept of Comp Lit, U of Wisconsin, Milwaukee, Wis 53201
- FRIEDRICHSMAYER Erhard, Dept of German, U of Cincinnati, Cincinnati, Ohio 45221
- FUEGI John B, Dept of Comp Lit, U of Wisconsin, Milwaukee, Wis 53201
- FUGATE Joe, German Dept, Kalamazoo College, Kalamazoo, Mich 49001
- GANDELMAN Claude, Dept of French, Drake U, Des Moines, Iowa 50311
- GARNER Gary N, Dept of Foreign Langs, Dallas Baptist College, POBox 21206, Dallas, Texas 75211
- GLADE Henry, POBox 364, North Manchester, Ind 46962
- GLAUERT Barbara, 6500 Mainz, Schiessgartenstr. 15, W Germany
- GLENN Jerry, Dept of German, U of Cincinnati, Cincinnati, Ohio 45221
- GOLDSMITH Ulrich K, Dept of German, U of Colorado, Boulder, Colorado 80302
- GOLDSMITH-REBER Trudis, Dept of German, McGill U, POBox 6070 Montreal, Quebec, Canada
- GORELIK Mordecai, Dept of Theater, Southern Illinois U, Carbondale, Ill 62901
- GRAB Frederick, Dept of German, Bard College, Annandale-on-Hudson, NY 12504
- GRIMM Reinhold, Dept of German, U of Wisconsin, Madison, Wis 53706
- HAENICKE Diether, Dept of Romance & Germanic L&L, Wayne State U, Detroit, Mich 48202
- HALL Michael B, English Dept, SUCO, Oneonta, NY 13820
- HARRIS Edward F, German Dept, U of Cincinnati, Cincinnati, Ohio 45221
- HERMAND Jost, German Dept, U of Wisconsin, Madison, Wis 53706
- HINCK Walter, 5 Köln-Lindenthal, Germanistisches Institut der Universität, Albertus-Magnus-Platz, W Germany
- HIRSCHBACH Frank, German Dept, U of Minnesota, Minneapolis, Minn 55455
- HOFFMANN Charles, German Dept, Ohio State U, Columbus, Ohio 43210
- HOOVER Marjorie, 179 Morgan Street, Oberlin, Ohio 44074
- JONES Robert, German Dept, U of Wisconsin, Milwaukee, Wis 53201
- KITCHING Laurence F, German Dept, U of Kansas, Lawrence, Kansas 66044
- KNUST Herbert, Comp. Lit Program, U of Illinois, Urbana, Ill 61801
- KOEPKE Wulf, Dept of Germanics, Rice U, Houston, Texas 77001

KOLB James J., Dept of Theater Arts, Nazareth College, 4245  
East Ave, Rochester, NY 14610

LAMONT Rosette, 260 West 72nd Street, New York, NY 10023

LEY Ralph, German Dept, Rutgers U, New Brunswick, NJ 08903

LIEDKE Otto, German Dept, Hamilton College, Clinton, NY 13323

LOEFFLER Donald, Box 473, Cullowhee, NC 28723

LORBE Ruth, German Dept, U of Illinois, Foreign Lang Bldg,  
Urbana, Ill 61801

LÜTZELER Paul, 5141 Doveren, Holzapfelstr. 30, W Germany

LYON James K, Dept of German & Russian, U of Florida,  
Gainesville, Fla 32601

MACRIS Peter, State University College, Oneonta, NY 13820

MASUMOTO Masahiko, Kyoyobu, Dept of English, Nagoya Univ.  
Furocho, Chikusaku, Nagoya, 464, Japan

McCANN David R, German Dept, U of California, Los Angeles;  
Calif 90024

MCLEAN William Scott, German-Russian Dept, U of California,  
Santa Barbara, Calif 93106

MELNGAILIS Valda, Germanic Studies Dept, Boston College,  
Chestnut Hill, Mass 02167

MEWS Siegfried, Dept of German, U of No Carolina, Chapel  
Hill, NC 27514

MEYER Richard J, Educational Div, Channel 13/WNET, 304 West  
58th Street, New York, NY 10019

MORLEY Michael, German Dept, U of Auckland, Private Bag, 1  
Auckland, New Zealand

MÜLLER Klaus-Detlef, 74 Tübingen, Allensteinerweg 8  
W Germany

MÜNSTERER Hans Otto, 8 München 88, Naupliastr. 90, W Germany

NADAR Thomas R, German Dept, U of Michigan, Ann Arbor, Mich  
48104

NÄGELE Rainer, German Dept, U of Iowa, Iowa City, Iowa 52240

NASHAN Lewis Thomas, Dept of Dance, U of California, Los  
Angeles, Calif 90024

NELSON G. E. Foreign Langs & Ling, 14N-213 MIT, Cambridge,  
Mass 02139

PFANNER Helmut F, Dept of German & Russian, U of New  
Hampshire, Durham, NH 03824

PHILLABAUM Corliss, Theater Dept, U of Wisconsin, Milwaukee,  
Wis 53201

RITCHIE Harry M, Dept of Drama, Tufts U, Medford, Mass 02155

ROTH Wolfgang, 405 East 63rd Street, New York, NY 10021

RUNDELL Richard, Dept of Foreign Langs, Kansas State  
Teachers College, Emporia, Kansas 66801

SCHMIDT Henry J, German Dept, Ohio State U, Columbus, Ohio  
43210

SCHMIDT Hugo, German Dept, U of Colorado, Boulder, Colo  
80302

SCHOEPS Karl-Heinz, 1209 1/2 N Busey, Urbana, Ill 61801

- SCHÜRER Ernst, Germanic Langs Dept, Yale U, New Haven,  
Conn 06520
- SEIDLER Ingo, German Dept, U of Michigan, Ann Arbor, Mich  
48104
- SELIGER H. W. German Dept, Victoria College, U of Toronto,  
Toronto 5, Ont, Canada
- SHAW Leroy, German Dept, U of Illinois, Chicago Circle,  
Chicago, Ill 60680
- SHERMAN Dorothy, Dramatic Arts & Speech, U of Delaware,  
Newark, Dela 19711
- SIEBENMANN Otto, German Dept, Wooster College, Wooster,  
Ohio 44691
- SMITH Marjorie, Drama Dept, Cal State College, 2230 Cavanagh  
Circle, Los Angeles, Calif 90032
- SOKEL Walter H, Dept of German, Stanford U, Stanford, Calif  
94305
- SORENSEN Otto, German Dept, Macalester College, St. Paul,  
Minn 55101
- SOULE Robert, Literature Dept, U of California, La Jolla,  
Calif 92037
- SPALEK John, German Dept, State U of NY, Albany, NY 12203
- SPALTER Max, Dept of English, Staten Island Comm Coll,  
Staten Island, NY 10301
- SPINOZA Christiane, College Secheron, Genieve, Switzerland
- STANFORD Richard, Germanic L&L, U of Michigan, Ann Arbor,  
Mich 48104
- STERN Guy, Dept of German, U of Cincinnati, Cincinnati,  
Ohio 45221
- STINE R Eric, 1261 Seymour St, Halifax, Nova Scotia, Canada
- SUVIN Darko, English Dept, McGill U, Montreal 110, Quebec,  
Canada
- THOMSON Philip, 7016 Gerlingen, Pappelweg 26, W Germany
- TRACY Gordon L, 41 Mayfair Drive, London, Ont, Canada
- TODD Gaylord, 12248 William St, Omaha, Nebr 68144
- TROMMLER Frank, Dept of German, U of Pennsylvania,  
Philadelphia, Penna 19104
- ULRICH Paul S. Theater Arts Program, 1 Berlin 33, Caspar-  
Theyss-Str. 7, W Germany
- VIEBAHN Renate von, Dept of German, New York U, 19 University  
Place, New York, NY 10003
- VOLLMAR Klaus-Bernd, 4630 Bochum-Querenburg, Girondelle 84  
W Germany
- WARTENBERG, Dorothy, U of Cincinnati, Raymond Walters  
Branch, Cincinnati, Ohio 45236
- WEBER Betty N, 608-C Eagle Heights, Madison, Wis 53706
- WEGNER Hart, Dept of Foreign Langs, U of Nevada, Las Vegas,  
Nev 89109
- WEISSTEIN Ulrich, Comp Lit Dept, BH 402, Indiana U,  
Bloomington, Ind 47401

WENSINGER Arthur S, Dept of German Lang, 178 Wesleyan U,  
Middletown, Conn 06457

WHITE A.D. Dept of German, University College, POBox 78  
Cardiff, CF1 1XL

WILLETT John, Volta House, Windmill Hill, London NW 3,  
England

WILLIAMS J.F. Dept of German, U of Keele, Keele, Staffs.  
England

WIRTH Andrzej, 2400 Johnson Circle, Riverdale, NY 10463

WULBERN Julian, 4304 Aldine Drive, San Diego, Calif 92116

ZIVANOVIC Judith, 604 5th Street South, Brookings, SD 57006

TO WHOM IT MAY CONCERN

Several yearbook packages were returned to the Milwaukee office, either with an "insufficient" address, or none at all since the glue did not hold on the labels.

Will those members who did not yet receive the first yearbook, Brecht Heute, notify Mrs. Barbara Correll, Dept of Comp. Lit. University of Wisconsin, Milwaukee, Wis 53201, and she will straighten it out immediately.

#### DER FLUG DER LINDBERGHS

Does anyone know of an English translation of "Der Flug der Lindberghs" or has any information about it other than what is published in John Willett's book?

Mr. Richard J. Meyer, Vice President, Education Division of Channel 13 WNET (304 West 58th Street, New York, NY 10019) is contemplating a television adaptation, or a production of it. He wants to begin NOW if at all possible.

#### BERTOLT BRECHT UND AMERIKA Eine Aufführungsgeschichte

For her forthcoming publication of the above, the author would be grateful for all information concerning college productions of Brecht's works. Please pass on any such information to Professor Trudis Goldsmith Reber, Dept of German, McGill University, P.O. Box 6070, Montreal 110, Quebec, Canada.

## WORK IN PROGRESS

Bähr, Gisela E. Die Rundköpfe und die Spitzköpfe. Critical edition of preliminary versions. Ed. Suhrkamp, 1973

Brown, Thomas K. "Verfremdung in Practice at the Berliner Ensemble". June, 1972

— "Brecht and Claudel: A Comparative Study". Sept. 1972

Fuegi, John. "Brecht and Technology". Paper to be read at the meeting of the Internat. Federation of Modern Langs and Literatures, at Cambridge, England, August 1972.

— "Whodunit: 'Brecht's Version of Molière's Don Juan'. An investigation of the actual authorship of the German "Don Juan" text. Comparative Lit. Studies, Urbana, Ill., 1973

Burkhard, Inge. Bertolt Brecht: Die Struktur der Einakter. (Arbeitstitel). Diss. McGill U. Fall, 1972

Goldsmith Reber, Trudis. Bertolt Brecht und Amerika. Eine Aufführungsgeschichte. 1973. (See note, p. 9)

— "Bertolt Brecht im Spiegel der Kritik der Zwanziger Jahre". Fall, 1972

Lyon, James K. Monograph on friendship between Bertolt Brecht and Ferdinand Reyher. Fall, 1972

— (with John Fuegi) Biographical sketch of Brecht's American years. Will be publ. in Deutsche Literatur im Exil (eds. J.M. Spalek, P. Strelka) vol.I. Bern: Francke, 1972 or '73

— Biography of Brecht's American Years. Fall, 1974

Nadar, Thomas R. A Comparative and Analytical Study of Bertolt Brecht's Use of Music by Kurt Weill, Paul Dessau, and Hanns Eisler in Representative Dramatic Works. Diss. University of Michigan, August 1973

Stine, Eric. Aesthetic Theory (from the point of view of aesthetic philosophy). Diss. Dalhousie U (Philos.Dept), No date

Tracy, Gordon L. "Lenins Einfluß auf das Brechtsche Theater". Fall, 1972

— (Co-author on No-drama: Hilde Kato) "Brecht's Lehrstücke, No-Drama und Agitprop-Drama". Late summer or fall, 1972

Weber, Betty N. Brecht and Hebbel. Diss. U of Wis, summer 1972

## WORK COMPLETED, FORTHCOMING PUBLICATIONS

Elwood, William R. "Hasenclever and Brecht: A Critical Comparison of Two Antigones". Educational Theater Journal, March 1972

Fuegi, John. The Essential Brecht. U of So Cal Studies in Comparative Lit. IV. Los Angeles, 1972

— "The Soviet Avantgarde and Brecht". Yearbook of Comparative and General Lit. 1972

Goldsmith, Ulrich K. "'Dirt or Marble?' Bertolt Brecht's Lyrical Poetry". Festschrift for Liselotte Dieckmann. St. Louis, 1972

Lyon, James K. "Bertolt Brecht's Hollywood Years: The Dramatist as Film Writer". Oxford German Studies 6 (1971-2), 145-174.

Rundell, Richard J. Aphoristic Formulations in the Works of Bertolt Brecht. Diss. U of Colorado, 1971

Schoeps, Karl A. Bertolt Brecht und Bernard Shaw: Eine Untersuchung von Einflüssen und Parallelen. Diss. U of Wis, 1971

Seliger, Helfried Werner. Bertolt Brecht und Amerika. Diss. McGill U, 1972

Spalek, John M. (ed) Lion Feuchtwanger. The Man, His Ideas, and His Works. U of So Cal Studies in Comp. Lit. III. L.A. 1972

Suvin, Darko. "Brechtov 'Kavkaski krug kredom' kao marksisticki figuralizam" (Brecht's 'Caucasian Chalk Circle' as Marxist Figuralism). Praxis (Zagreb) No. 5 (1971), 733-743. (The above was also given as a lecture, in German, at the Goethe-Universität, Frankfurt/Main, in 1970).

— "Die heilige Johanna der Schlachthöfe"; connected with a performance of the play produced at McGill University.

Walter, Hans-Albert. Übersicht of Exile Literature, 9 vols, to be published by Luchterhand Verlag. First 2 vols late 1972/early 1973; will be available in paperback.

Ed. Note : Please continue to send these reports, with as precise data as possible, to Gisela E. Bahr, German Dept., Douglass College, New Brunswick, New Jersey 08903

WORK COMPLETED, FORTHCOMING PUBLICATIONS  
Brecht's "Die Dreigroschenoper" and "Die Dreigroschenoper und die Diktatur des Kapitals". A Critical Comparison  
Hinwoody, William R., "Hegel's Oper and Brecht: A Critical Comparison", Master's Thesis, MS-735  
of Two Antagonists", *Dialectical Juxtapositions*, Master's Thesis, MS-735  
Lund, John. *The Dialectical Brecht*. U of So Cal Series in  
Comparative Lit. IV. Poa Publishers, 1973  
and *Das Gesetz der Komposition*  
and *The Power of Aussteiger says Brecht*". Yearbook of Comparative  
Literature 1973

Goddard, Ulrich K., "Die Art of Spectre", Before Brecht, a Lecture  
Troy, James K. "Before Brecht, a History of Yesterdays: The Drama of  
Love", *Espresso*, 1973

as *Lili Miller*". Oxford German Studies 6 (1971-2), 142-154.

Burgess, Richard L., *Abortion to Revolution in the Work of  
Bertolt Brecht*. Diss, U of Colorado, 1971

Schoop, Karl A. *Before Brecht and Bertolt Brecht* 2nd ed.: Eine Untersuchung  
comes from *Die Dreigroschen und Lissajous*. Diss. U of Wis., 1971

Return to BRECHT YEARBOOK  
Dept of Comp. Lit.  
University of Wisconsin  
Milwaukee, Wis. 53201

Marvin, Ditta. "Brecht's *Kaufmann im Kleidow*, his most significant  
transformation" (Brecht's *Kaufmann im Kleidow*, as Marxist Critic). (The  
Marxist). Berlin (September) No. 2 (1971), 43-48. (Trans-

lated by Bertolt Brecht Foundation, Berlin, 1971)

Wolff, Hans-Achim. "Die politische Logik der Schauspielkunst"; conference with  
participants of the 1971 conference at MGH II University.

Wolff, Hans-Achim. "Utopia of Brecht's *Die Dreigroschenoper*"; conference with  
participants of the 1971 conference at MGH II University.

99 Donatjez Coffesse, *Die Präsentation*, New Jersey 08003  
Note: Please quote me as follows: "to Gisela E. Betti, German Dept.,  
Dialectics of Art as expressed in her speech." No date